

**Zeitschrift:** Zürcher Illustrierte  
**Band:** 7 (1931)  
**Heft:** 36

**Artikel:** Englands neue Regierung  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-753063>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



### Der Führer der Konservativen

ist eine der wichtigsten neuen Ge-  
stalten in der englischen Regie-  
rung. Durch ihn und durch  
die neuen liberalen Minister  
des Inneren und Au-

### Lord Stanley Baldwin

ßen (Sir Herbert Samuel und  
Lord Reading) bestimmen die  
Rechtsparteien wieder in ent-  
scheidender Weise das Ge-  
sicht der britischen Politik



## ENGLANDS NEUE REGIERUNG

Durch die letzten Ereig-  
nisse und durch die Gefähr-  
dung des Pfundes sind die  
Engländer aus ihrer großen  
Sicherheit etwas aufgesch-  
reckt worden. In den  
Krisentagen während des  
Regierungswechsels stan-  
den dichte Menschenmen-  
gen stundenlang vor den  
Regierungspalästen in  
Downing Street, um die  
neueste Wendung der Din-  
ge gleich an der Quelle zu  
erfahren. Polizei mußte die  
Erregten in Schach halten



Die Weltkrise ist nun auch in England mit Macht ein-  
gebrochen und zwingt zu politischen Konzessionen;  
zum erstenmal seit dem Krieg hat England kein ein-  
deutig bestimmtes Kabinett, sondern eine Koalitions-  
regierung der verschiedenen Parteien, unter der Mini-  
sterpräsidentschaft Mac Donalds, der so aus einem Ab-  
gesandten der Arbeiterpartei zum nationalen Führer  
über Englands Geschichte wird.

Nebstehend rechts: **Balancieren - nicht stürzen lassen!**  
In ganz England trainieren jetzt die jungen Burchen eifrig für die Austrag-  
ung der großen Wettkämpfe in den merkwürdigen nationalen Sport des  
«Korbtragens», die im September in der großen Arena von Herne Hill statt-  
finden. Ausbalancieren — in Harmonie halten . . . eine schwere Kunst, handle  
es sich nun um Körbe oder um den Landeshaushalt in Krisenzeiten



### Acht Männer der neuen Regierung Großbritanniens:



Ramsay Mac Donald,  
Premierminister (Labour Party)



Lord Stanley Baldwin,  
Präsident des Geheimen Rates  
und Minister ohne Portfeuille  
(Konservativ)



William Snowden, Schatz-  
kanzler (Labour Party)



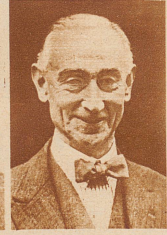
Sir Hoare, Staatssekretär für  
Indien (Konservativ)



Sir John Austus Chamberlain,  
Gesundheitsminister  
(Konservativ)



Sir Herbert Samuel,  
Innenminister (Liberal)



Lord Rufus Daniel Reading,  
Außenminister (Liberal)



James Henri Thomas, Kolonial-  
minister (Labour Party)